



MULTIFORCE
CORDLESS STICK CYCLONE VACUUM CLEANER
ASPIRAPOLVERE CICLONICO SENZA SACCO



Prima di procedere all'uso, leggere con attenzione
e conservare per un uso futuro.

Grazie per aver scelto questo prodotto XD

**LEGGERE TUTTE LE ISTRUZIONI
PRIMA DI UTILIZZARE L'ASPIRAPOLVERE
E CONSERVARLE PER UTILIZZI FUTURI**

INDICE

IMPORTANTI ISTRUZIONI DI SICUREZZA	PAG.	3
PANORAMICA PRODOTTO	PAG.	4
DATI TECNICI E MISURE PRECAUZIONALI	PAG.	5
ASSEMBLAGGIO	PAG.	6
UTILIZZO DELL'APPARECCHIO	PAG.	8
CARICAMENTO BATTERIA	PAG.	8
MANUTENZIONE E PULIZIA	PAG.	9
RISOLUZIONE DEI PROBLEMI	PAG.	11
INFORMAZIONI AMBIENTALI (RAEE)	PAG.	11
GARANZIA	PAG.	12

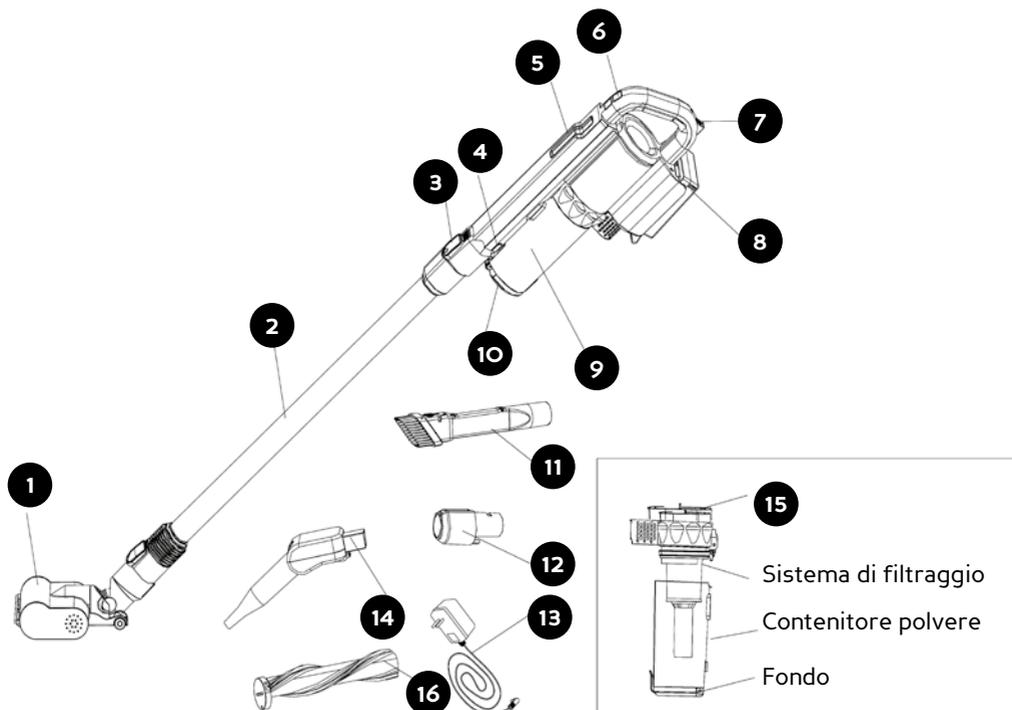
IMPORTANTI ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Quando si utilizza un apparecchio elettrico, è necessario osservare sempre le precauzioni di sicurezza di base, incluse le seguenti:

ATTENZIONE: per ridurre il rischio di incendi, scosse elettriche o lesioni

1. Seguire tutte le istruzioni indicate sull'aspirapolvere.
2. Non utilizzare per scopi diversi da quelli descritti nel presente manuale.
3. Questo apparecchio non è destinato all'uso da parte di persone (compresi i bambini) con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, o con mancanza di esperienza e conoscenza, a meno che non siano stati supervisionati o istruiti sull'uso dell'apparecchio da una persona responsabile della loro sicurezza.
4. Non permettere di essere utilizzato come un giocattolo. È necessaria la massima attenzione quando viene utilizzato da o in presenza di bambini.
5. Non utilizzare all'aperto o su superfici bagnate. Utilizzare solo su superfici interne asciutte. Solo per uso domestico.
6. Utilizzare solo gli accessori forniti dal produttore.
7. Non utilizzare l'aspirapolvere se ha subito cadute, è danneggiato, lasciato all'aperto o caduto in acqua. Contattare un centro di assistenza autorizzato.
8. Non toccare la spina o l'apparecchio con le mani bagnate.
9. Non inserire alcun oggetto nelle aperture. Non utilizzare cse le aperture sono ostruite. Mantenerlo libero da polvere, pelucchi, capelli e qualsiasi cosa che possa ridurre il flusso d'aria.
10. Tenere i capelli, gli indumenti larghi, le dita e tutte le parti del corpo lontani dalle aperture e dalle parti in movimento.
11. Non aspirare alcun oggetto che brucia o emette fumo, come sigarette, accendini, fiammiferi o ceneri calde. Non utilizzare per aspirare liquidi, infiammabili o combustibili come benzina o utilizzare l'apparecchio in aree in cui potrebbero essere presenti liquidi o vapori esplosivi.
12. Non aspirare vetri rotti oppure oggetti appuntiti.
13. Prestare particolare attenzione durante la pulizia di scale.
14. Tenere la bocchetta del tubo flessibile, le bacchette e altre aperture lontane dal viso e dal corpo.
15. Non utilizzare l'aspirapolvere senza il contenitore della polvere in posizione.
16. Scollegare sempre dalla corrente prima di inserire o togliere il tubo flessibile.
17. Si prega di utilizzare le batterie consigliate. Utilizzare una batteria errata danneggerà il motore e gli utenti.
18. Conservare l'aspirapolvere al chiuso e al sicuro per evitare inciampi accidentali.
19. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, dal suo agente di servizio o da persone qualificate per evitare pericoli. Contattare il Centro Assistenza.

PANORAMICA PRODOTTO



1. Spazzola motorizzata per pavimenti
2. Tubo di prolunga in alluminio
3. Pulsante di rilascio del tubo
4. Pulsante di rilascio del contenitore polvere
5. Spia LED della carica
6. Interruttore di alimentazione
7. Pulsante di rilascio della batteria
8. Batteria
9. Contenitore polvere
10. Fondo del contenitore polvere
11. Ugello 2 in 1 per fessure
12. Giunto di collegamento
13. Adattatore
14. Beccuccio di soffiaggio
15. Filtri
16. Spazzola per tappeti

DATI TECNICI

Potenza: 150W max

2 velocità

Rumorosità: ~68dB

Capacità serbatoio: 0,5 litri

Accessori inclusi:

spazzola multifunzione,
testina motorizzata,
ugello multi fessura,
giunto di collegamento,
adattatore CA,
tubo di prolunga,
strumento di soffiaggio

Potenza aspirazione:

6-8 kPa (high mode)

4-5 kPa (standard mode)

Voltaggio caricabatteria: 100-240V DC

Frequenza caricabatteria: 50-60Hz

Batteria al litio 18.5V

Autonomia: ~20 minuti (high mode)

~30 minuti (standard mode)

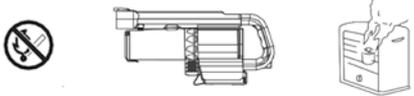
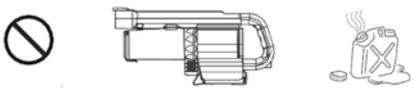
Tempo di ricarica: 5-6 ore

Filtro Hepa

MISURE PRECAUZIONALI

Se l'apertura che aspira l'aria, la spazzola o le prolunghie sono bloccate, è necessario spegnere subito l'aspirapolvere.

Eliminare prima la sostanza bloccata prima di tentare di riavviare l'aspirapolvere.

<p>1. Non azionare l'aspirapolvere troppo vicino a fonti di calore come termosifoni, mozziconi di sigaretta ecc.</p>	
<p>2. Prima di iniziare a utilizzare l'aspirapolvere, rimuovere gli oggetti grandi o appuntiti dal pavimento per evitare che il filtro venga danneggiato. Non utilizzare l'aspirapolvere per pulire tutto ciò che è facile da bruciare, come gas e sigarette.</p>	



enjoy
your upgrade

ASSEMBLAGGIO

INSTALLARE LA SPAZZOLA PER PAVIMENTI:

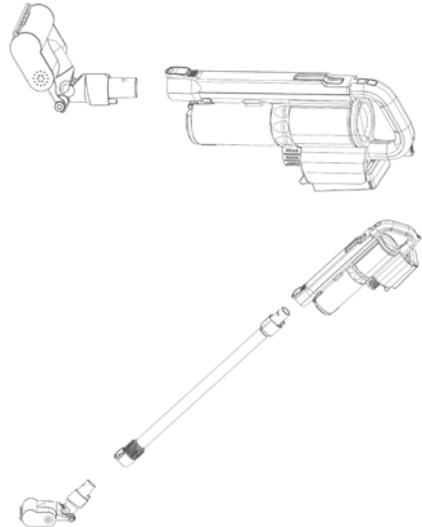
La spazzola per pavimenti è adatta a tutti i pavimenti.

La spazzola per pavimenti può essere collegata in due modi:

- direttamente al corpo dell'aspirapolvere fino a quando non si sente un clic.
- al tubo di alluminio fino a quando non si sente un clic.

SMONTARE LA SPAZZOLA PER PAVIMENTI:

Premere il pulsante di rilascio del tubo, quindi rimuovere il tubo di alluminio e la spazzola per pavimenti.

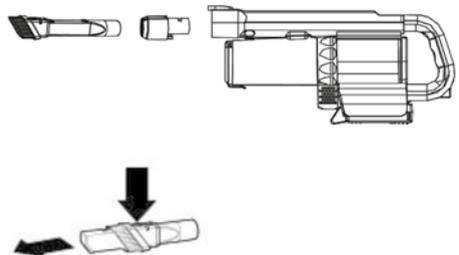


INSTALLARE L'UGELLO PER FESSURE 2 IN 1:

La bocchetta per fessure è adatta per la pulizia di spazi ristretti e per l'uso su superfici imbottite.

Inserire la bocchetta per fessure 2 in 1 nel giunto di collegamento, quindi inserire il giunto di collegamento al corpo dell'aspirapolvere.

La spazzola sulla bocchetta per fessure può essere tirata in avanti o indietro a seconda delle necessità.



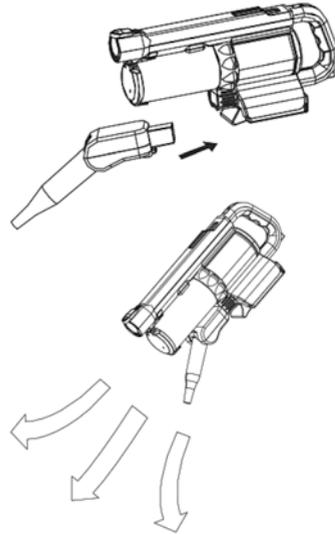


INSTALLARE IL DISPOSITIVO DI SOFFIAGGIO:

Il dispositivo di soffiaggio viene utilizzato per la funzione di soffiaggio. La funzione soffiatore è consigliata per raccogliere rifiuti secchi sparsi come polvere, foglie e coriandoli o qualsiasi nuova idea da parte tua.

Inserire il dispositivo di soffiaggio nel corpo dell'aspirapolvere.

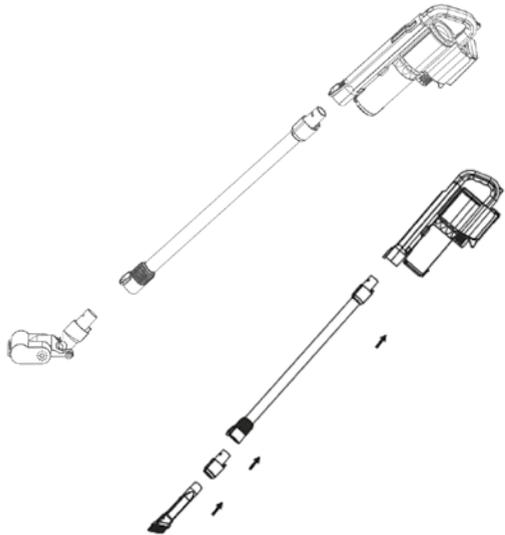
È possibile regolare la direzione e la forza di soffiaggio regolando la direzione del tubo di soffiaggio e la velocità di alimentazione dell'aspirapolvere.



INSTALLARE IL TUBO DI PROLUNGA IN ALLUMINIO:

Testina per pavimenti collegata con tubo in alluminio da utilizzare per pulire il pavimento o la moquette.

Bocchetta per fessure 2 in 1 Collegata con tubo in alluminio da utilizzare per pulire i punti alti come soffitto, tende, ecc.



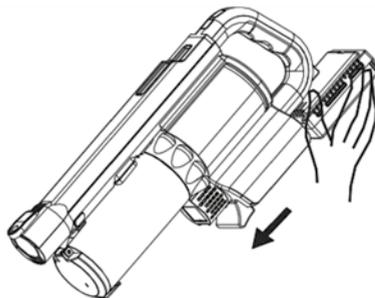


enjoy
your upgrade

UTILIZZO DELL'APPARECCHIO

INSTALLARE LA BATTERIA:

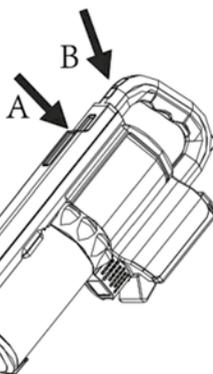
Fare scorrere la batteria sul blocco del corpo finché non si sente un clic in posizione.



ACCENDERE O SPEGNERE L'ASPIRAPOLVERE:

Per accenderlo, premere l'interruttore di alimentazione, l'aspirapolvere è acceso e la spia LED si accende. Se è necessaria l'aspirazione elevata per la pulizia, premere il pulsante HIGH MODE (MODALITÀ ALTA).

Per spegnerlo, premere il pulsante di accensione, l'aspirapolvere è spento.

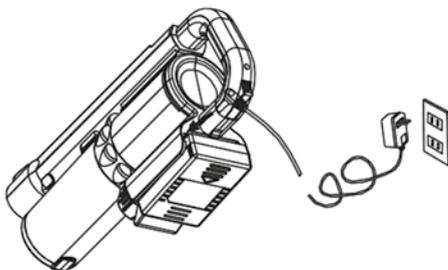


CARICAMENTO BATTERIA

L'aspirapolvere deve essere spento per la ricarica.

La batteria ricaricabile non è completamente carica alla consegna.

Per raggiungere la massima capacità di carica, caricare completamente l'apparecchio prima di utilizzarlo per la prima volta.



RICARICA DELLA BATTERIA:

Inserire la spina dell'adattatore nella presa di collegamento sul lato posteriore dell'aspirapolvere. La spia LED lampeggia durante la ricarica.

Quando tutti gli indicatori si accendono, la batteria è completamente carica.

NOTA: se l'adattatore usato non è quello in dotazione, durante la ricarica, tutte le luci LED lampeggeranno rapidamente, non una per una durante la ricarica.

MANUTENZIONE E PULIZIA

FAR CADERE LA POLVERE:

Premere il pulsante di rilascio inferiore del contenitore della polvere, quindi la polvere cadrà automaticamente. (fig. A)

PULIRE IL CONTENITORE DELLA POLVERE:

Premere il pulsante di rilascio del contenitore della polvere, quindi rimuovere il contenitore della polvere dal corpo.

Premere il pulsante di rilascio del coperchio del contenitore della polvere (per lo scarico dell'aria), estrarre il gruppo del filtro dal contenitore della polvere, quindi è possibile pulirli con una spazzola morbida o lavarli con acqua. Asciugarli completamente prima di riutilizzarli. (figura B).

NOTE:

- Si raccomanda di pulire i filtri in caso di diminuzione della forza di aspirazione.
- I filtri devono essere montati correttamente durante l'utilizzo dell'aspirapolvere.

RIMONTARE IL CONTENITORE DELLA POLVERE DOPO LA PULIZIA:

Collega il set di coppe per la polvere al corpo fino a sentire un clic. Il contenitore della polvere sarà bloccato (è opportuno prestare attenzione alla posizione e alla direzione di montaggio).

NOTA:

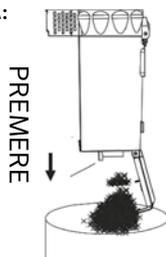


Fig. A



Assemblaggio del filtro

Sistema di filtraggio centrante in plastica



Fig. B





enjoy
your upgrade

PULIRE IL FILTRO

Estrarre il set di filtri. (fig. A)
Pulire il filtro con una spazzola morbida o sciacquarlo con acqua e asciugarlo completamente prima di riutilizzarlo.
Tutti i filtri sono lavabili.
(fig. B)

NOTA: Si consiglia di pulire i filtri quando la potenza di aspirazione si sta indebolendo.

NOTA: I filtri devono essere montati correttamente durante l'utilizzo dell'aspirapolvere.

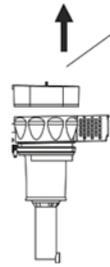


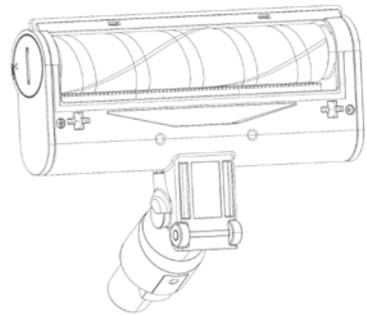
fig.A



fig.B

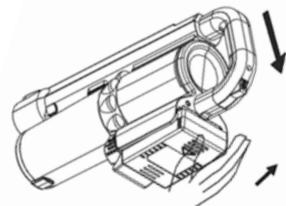
PULIRE LA TESTINA DELLA SPAZZOLA PER PAVIMENTI

Rimuovere la testina della spazzola per pavimenti dall'aspirapolvere premendo il pulsante di rilascio.
Far scorrere leggermente il pulsante di blocco.
Estrarre manualmente il rullo della spazzola. Se necessario, rimuovere accuratamente lo sporco / i capelli con un paio di forbici. Se necessario, il rullo della spazzola può essere lavato.
Lasciarlo asciugare completamente prima di reinserirlo.



RIMUOVERE LA BATTERIA

Premere il pulsante di rilascio del pacco batteria ed estrarre la batteria.



RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

PROBLEMA	POSSIBILE CAUSA	POSSIBILE SOLUZIONE
La macchina non funziona	La batteria potrebbe non essere carica	Verificare che la batteria sia carica o sostituire la batteria
La macchina non può aspirare la cenere o l'aspirazione è molto debole	<ol style="list-style-type: none"> 1. Il contenitore della polvere potrebbe essere pieno 2. Mancanza di carica della batteria 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Svuotare il contenitore della polvere (vedere pagina 9) 2. Collegare il caricabatterie
Fuoriuscita di polvere dall'apparecchio	<ol style="list-style-type: none"> 1. Il contenitore della polvere è pieno. 2. Il contenitore della polvere potrebbe non essere montato correttamente 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Svuotare il contenitore 2. Controllare il montaggio del contenitore, oppure il pulsante di blocco del contenitore polvere
Le spazzole sottovuoto non aspirano	Il contenitore della polvere è pieno.	Svuotare e pulire il contenitore della polvere



INFORMAZIONI AGLI UTENTI ai sensi del Decreto Legislativo N°49 del 14 marzo 2014 "Attuazione della direttiva 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)"

Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà pertanto conferire l'apparecchiatura integra dei componenti essenziali giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettronici ed elettrotecnici oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno, oppure 1 a zero per le apparecchiature aventi lato maggiore inferiore a 25 cm. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dimessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientale compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative di cui al D.Lgs n. Decreto Legislativo N° 49 del 14 marzo 2014.



SMALTIMENTO DELLE BATTERIE

Il prodotto contiene una batteria, alla fine del suo ciclo di vita deve essere smaltita separatamente dai rifiuti generici indifferenziati. Gettare negli appositi contenitori per lo smaltimento batterie. La raccolta e il riciclaggio delle batterie contribuiscono alla tutela dell'ambiente e alla conservazione delle risorse materiali, e permettono il recupero di materiali preziosi.

CONDIZIONI GENERALI DI GARANZIA E ASSISTENZA PRODOTTI XD

Tutti i prodotti XD sono costruiti nel rispetto delle normative nazionali ed internazionali regolanti la qualità dei materiali utilizzati nella fabbricazione. Qualora i prodotti dovessero presentare qualche inconveniente, l'utente è pregato di avvalersi della presente Garanzia, che dà diritto ad usufruire dell'assistenza tecnica.

La garanzia dei prodotti XD copre i difetti di funzionamento imputabili al processo di fabbricazione. Nel rispetto di quanto previsto dal codice del consumo (l.206/2005)

Garanzia del dispositivo:

La durata della garanzia è di:

per usi privati mesi ventiquattro (24) dalla emissione del documento di acquisto (così come previsto dal codice del consumo)

Per usi professionali (per acquisti effettuati con emissione di fattura e partita Iva)

Mesi dodici (12) come previsto dall'art. 1490 del CC.

Il cliente, per poter usufruire del servizio di garanzia, dovrà esibire il documento d'acquisto rilasciato dal punto vendita.

Il diritto alla garanzia è sempre subordinato a verifica tecnica che ne certifichi la causa.

Non saranno coperti da garanzia:

- i danni accidentali, o danni causati da trascuratezza, cattivo uso, manomissione ed ogni altro danno dovuto a negligenza del cliente
- rimozione o danneggiamento dei sigilli di garanzia ed etichette apposte a scopo di identificazione sui prodotti.
- utilizzo di pezzi e accessori non originali.
- interventi software (l'installazione di software non compatibile e non autorizzato potrebbe compromettere il corretto funzionamento).

Il venditore non potrà essere ritenuto responsabile per eventuali danni che possano, direttamente o indirettamente, derivare a persone, cose e animali domestici dovuti alla mancata o errata osservazione di quanto riportato nel manuale di istruzioni del prodotto o sul prodotto stesso.

Informazioni su prodotti e condizioni di garanzia e centri di assistenza sono consultabili sul sito www.xd-enjoy.com o rivolgendosi al punto vendita Trony - Dml dove è stato effettuato l'acquisto.



enjoy
your upgrade

Fabbricante: DML S.p.A.
Via Emilia Levante, 30/a
48018 Faenza (RA) Italy
www.xd-enjoy.com

Art. XDSU8850

